



## KUNSILL LOKALI SIGĠIEWI CITTÀ FERDINAND

### MINUTI – LAQHAT TAL-KUNSILL

#### SEDUTA NRU 211 – Il-Tnejn 22 ta' Settembru, 2009

Il-Kunsill iltaqa' fl-uffiċċju tiegħu, 20, Pjazza San Nikola, is-Siġġiewi, fis-7.00pm

Is-Sindku, il-Perit Robert Musumeci ippresieda.

### PREŻENTI

Is-Sindku I-Perit Robert Musumeci

Il-Viċi-Sindku Dr Karol Aquilina

Il-Kunsillier Nicholas Cassar

Il-Kunsilliera Rita Psaila

Il-Kunsillier Joseph Sammut (ħareġ mil-laqgħa fis-7:35pm)

Il-Kunsillier Jesmond Tanti

Il-Kunsillier Dr Mark A. Vassallo

Uffiċċjal: Is-Segretarju Ezekuttiv is-Sur Nicholas Baldacchino

### TALBA

Is-Sindku stieden lill-membri sabiex tingħad it-talba.

### QARI U APPROVAZZJONI TAL-MINUTI

Is-Sindku ippropona li l-Minuti tas-Seduta 210 jkunu approvati bħala dokument korrett.

Il-Kunsilliera Rita Psaila issekondat.

Il-Kunsill unanimament qabel li japprova dan id-dokument bħala wieħed korrett.

### PUNTI LI JOHORĠU MILL-MINUTI

#### ***Ground tal-Football***

Kemm is-Sindku kif ukoll il-Kunsillier Jesmond Tanti qalu li minkejja li kellhom kuntatt mad-dirigenti tas-Siġġiewi Football Club, xorta kien għad ma kellhomx talba formali tal-ammont finanzjarju u tad-dettalji tal-proġett.

### **Monument Patri Ġużè Delia sj**

Il-Viċi-Sindku qal li minħabba diversi diffikultajiet li nqalgħu mal-brunzar, wisq probabbli d-data tal-kxif tal-monument tiġi avvanzata għal nhar il-25 t'Ottubru, 2009.

Huwa kompli jgħid li beda x-xogħol ta' *embellishment* billi tlesta l-ħajt u l-pjan hu li l-pedestall jitpoġġa ġimgħa qabel l-inawgurazzjoni.

### **Bankini**

Is-Segretarju ippreżenta lista ta' talbiet għal tiswijiet ta' bankini kif mitlub fis-seduta preċedenti.

Is-Sindku qal li s-Segretarju Eżekuttiv għandu jitlob stima tax-xogħlijiet kollha imsemmija f'din il-lista lill-kuntrattur.

Il-Viċi-Sindku ġibed l-attenzjoni għall-bankina ta' Maria Pace fi Triq San Nikola u ssuġġerixxa li l-Perit għandu jagħti parir jekk tistax issir skont it-talba mis-sinjura Pace.

Rigward il-bankina ta' quddiem l-iskola il-Viċi-Sindku qal li minħabba ċ-ċirkustanzi, din hija priorità u għandha ssir minnufih.

Il-Kunsillier Mark A. Vassallo issekonda u l-Kunsill qabel b'mod unanimu.

### **Urban Investment Fund**

Is-Sindku qal li għandu jsir *audit* ta' bozoz li fadal fl-*urban conservation area* li potenzjalment jistgħu jiġu mibdula fis-sentejn u nofs li gejjin.

Il-Kunsillier Joseph Sammut issekonda u l-Kunsill qabel b'mod unanimu.

### **PA 7823/06 Construction of 17 Dairy Cattle Farms and Manure Clamp at Siggiewi**

Il-Viċi-Sindku qal li matul il-ġimgħa ta' qabel is-seduta il-Kunsill Lokali Siggiewi rċieva Project Description Statement dwar l-imsemmi proġett. Il-Viċi Sindku talab lill-bqija tal-membri tal-Kunsill sabiex jaqraw id-dokument li jinsab fl-uffiċċji tal-Kunsill Lokali u jressqu punti sabiex dawn jintbagħtu lill-MEPA sat-12 ta' Ottubru 2009.

### **Frug ta' tenders re tindif urban u ġbir ta' skart imħallat**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li dawn iż-żewġ tenders ħarġu u kienu se jagħlqu nhar it-Tnejn 28 t'Ottubru, 2009.

### **Diskussjoni dwar il-Festa ta' San Nikola 2009**

Il-Viċi Sindku ppropona li minflok il-materja tkun diskussa waqt seduta uffiċjali tal-Kunsill, għandha ssir laqgħa informali bejn il-Kunsilliera dwar din il-materja. Il-Viċi Sindku ssuġġerixxa li din il-laqgħa ssir nhar il-Ħamis 1 ta' Ottubru 2009 fis-7.00 p.m. fis-sala tal-Kunsill Lokali.

Wara diskussjoni qasira l-membri preżenti qablu li din il-laqgħa għandha sservi sabiex jitfejja rapport li jservi bħala bażi għad-deċiżjonijiet li għandhom jittieħdu mill-Kunsill fix-xhur li gejjin.

Is-Sindku ssekonda u l-Kunsill qabel b'mod unanimu.

F'dan l-istadju il-Kunsillier Joseph Sammut ħareġ mis-seduta.

### **Kompetizzjoni Premju għal-Lokalità l-aktar nadifa**

Is-Segretarju Eżekuttiv poġġa fuq il-mejda rapport dwar diversi proġetti marbuta ma' din il-materja u li ġew maqbula mis-sotto-kumitat magħmul mis-Segretarju Eżekuttiv, mill-Kunsillier Jesmond Tanti, il-Kunsillier Joseph Sammut u l-*Works Manager*.

Is-Sindku ippropona li l-Kunsill għandu jaddotta dawn il-proġetti.

Il-Kunsillier Jesmond Tanti issekonda.

Il-Kunsill qabel b'mod unanimu.

### **Il-Wirja tal-Inbid**

Is-Sindku qal li peress li rigward il-finanzjament ta' din l-attività kien hemm xi diffikultajiet mal-Ministeru tal-Affarijiet Rurali, Il-Kunsill għandu jikkunsidra li jitlob l-għajnuna mingħand entitajiet oħra, fosthom il-*Malta Tourism Authority*.

### **Ftuħ tal-Uffiċċju amministrattiv tal-Kunsill nhar ta' Sibt**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li kien irċieva korrispondenza mid-Dipartiment tal-Kunsill Lokali fejn tispjega li l-proċedura hija li l-ewwel trid issir *internal call* lill-impjegati kollha tal-Kunsilli Lokali. Fil-kas li ma jkunx hemm applikazzjoni, l-ETC tibgħatilna lista ta' nies li rridu nintervistawhom.

### **Bus shelters**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li kien irċieva biss stima waħda u għandhom time limit sal-aħħar tal-ġimgħa d-dieħla. L-istima preżenti turi li kull bus shelter jiswa €4,000.00.

Is-Sinku issuġġerixxa li s-segretarju Eżekuttiv tal-Assoċjazzjoni tal-Kunsilli Lokali għandu jkun infurmat bl-eżitu tat-tweġibiet tal-Faces Ltd.

## **FINANZI**

### **Pagamenti**

Is-Segretarju Eżekuttiv poġġa fuq il-mejda kopja tad-dokument li juri l-lista tal-pagamenti. Is-Sindku ippropona li l-pagamenti, barra dawk relatati mal-Kumitat Kongunt, jiġu approvati kif inhuma.

Il-Kunsillier Jesmond Tanti issekonda. Il-Kunsill approva b'mod unanimu.

Is-Sindku ressaq għall-vot il-ħlasijiet relatati mal-Kumitat Kongunt. L-eżitu kien:

Voti Favur: 5

Voti Kontra: 0

Il-Viċi-Sindku Dr Karol Aquilina astjena.

## ILMENTI MILL-PUBBLIKU PREŻENTI

### Talbiet fi Triq il-Qiegħa u Triq San Ġakbu

Is-Sindku qal li fl-aħħar seduta kellna żewġ suggerimenti dwar dħul u dħul minn garage, wieħed jirrigwardja Triq il-Qiegħa u l-ieħor jirrigwardja Triq San Ġakbu. Il-Kunsill kien qabel li hu m'għandux kompetenza biex jagħmel jew ibiddel sinjali tat-traffiku. L-unika entità li għandha l-poter tagħmel dawn is-sinjali hija l-ADT. Lil dawn iż-żewġ persuni aħna konna għednilhom li se nitolbu lill-ADT tistudja l-każ tagħhom. Aħna ktibna wkoll lil ADT jekk nistgħux nieħdu deċiżjoni temporanja sakemm l-ADT tkun tista' tiegħu deċiżjoni finali.

F'dan l-istadju s-Segretarju Eżekuttiv qara t-tweġiba tal-Perit David Vassallo, kap tat-*Traffic Management Unit* tal-ADT: "B'riferenza għall-email tiegħek, nixtieq ninfurmak li ż-żewġ talbiet tiegħek huma parti mill-1,300 kas li l-unit tiegħi irċieva mill-bidu tas-sena, li minnhom ġew ipproċessati madwar 600. Finalment ngħarrfek li skont il-liġijiet ta' Malta kull sinjal jew tabella li jsiru mingħajr il-permessi meħtieġa tal-ADT huma illegali."

Is-Sindku qal li din l-ittra turi biċ-ċar li għandna nistennew l-eżitu tal-ADT.

F'dan l-istadju s-seduta ġiet sospiża biex jinstemgħu l-ilmenti tal-persuni preżenti.

### Sinjali Sofor fi Triq is-Salib

Il-Viċi Sindku ddikjara li għandu kunflitt ta' interess rigward din il-materja peress li huwa l-konsulent legali ta' familja li toqgħod fl-imsemmija triq u li rressqet talba lill-Kunsill u lill-ADT. F'dan l-istadju l-Viċi Sindku rtira mil-laqgħa tal-Kunsill. Meta tkomplet is-seduta, is-Segretarju qal li l-Perit qatt ma ġie lura dwar il-pjan komprensiv għal Triq is-Salib u Triq Santa Margerita.

Is-Sindku wiegħed li se jkellem lill-Perit tal-Kunsill dwar dan il-każ.

### Diffikultà fi Triq it-Tank

Diversi residenti ta' din it-triq ilmentaw mill-istat hażin tat-triq. Fuq suggeriment tal-Viċi Sindku, is-Sindku wiegħed li se jkellem lis-sid tal-proprjetà li dwarha hemm diffikultà u ċjoè lis-Sur Cutajar biex jara jsibx oġġezzjoni li jintefa' xi materjal biex ir-residenti jkun jistgħu jgħaddu. Jekk it-tweġiba tkun fl-affermattiv, jkun ifisser li m'għandu jkun ebda diffikultà oħra biex tinsab soluzzjoni.

## KORRISPONDENZA

### Ittra mid-Dipartiment tal-Kunsilli Lokali dwar il-pagamenti

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li kien irċieva korrispondenza mid-Dipartiment tal-Kunsilli Lokali dwar żewġ pagamenti li kienu approvati mill-Kunsill, li jirrigwardjaw l-attività għall-*farewell* lit-fal tas-sitt sena tal-iskola primarja tas-Siġġiewi.

Huwa kompli jgħid li din l-attività ilha ssir għal diversi snin konsekuttivi bl-istess mod kif saret din is-sena. Id-Dipartiment qed jesigi li kull attività qabel issir trid titressaq u tiġi approvata mill-Kunsill. Dan ifisser li l-ebda sotto-kumitat ma jista' jorganizza attività qabel din tkun approvata mill-Kunsill.

Id-Dipartiment qed jgħid li bħala Kunsill ma nistgħux nieħdu lit-fal għal refreshments u jħallas il-Kunsill. Dan għax mhux skont il-liġi tal-Kunsilli Lokali. Qed jesigi wkoll li nirkupraw lura l-ammont ta' €329 marbuta mal-aħħar farewell party.

Il-Viċi-Sindku ippropona li għandna nwieġbu lid-Dipartiment u ngħidu li huwa prattikament impossibli li nirkupraw lura dawn il-flus mingħand tfal ta' bejn 9 u 10 snin u se niżguraw li fil-futur din il-prattika ma tirrepetix ruħha.

Il-Kunsillier Jesmond Tanti issekonda bil-Kunsill jaqbel b'mod unanimu.

## **TENDERS**

### **Kuntratt tal-Perit**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal l-kuntratt tal-Perit kien wasal biex tgħaddi t-tieni sena tiegħu u għalhekk kien hem mil-ħtieġa li jew jiġgedded jew joħroġ kuntratt ġdid.

Il-Viċi Sindku ppropona li l-Kunsill iġgedded il-kuntratt tal-Perit. Is-Sindku ippropona li s-Segretarju Eżekuttiv għandu jiktiblu ittra u jinfurmah li l-Kunsill lest li jġgedded il-kuntratt bil-kundizzjoni li jaċċetta li jkun preżenti kull ġimgħatejn għal ħin stipulat mis-Segretarju Eżekuttiv.

Il-Kunsillier Mark Vassallo ssekonda bil-Kunsill jaqbel b'mod unanimu.

### **Kuntratt tas-Supervisor of Works**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li dan il-kuntratt jagħlaq fl-aħħar ta' Novembru, 2009.

Is-Sindku ippropona li għandna nippublikaw dan it-tender.

Il-Kunsillier Jesmond Tanti issekonda. Il-Kunsill qabel b'mod unanimu.

### **Supply of Concrete**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li dan il-kuntratt kien se jagħlaq ukoll.

Is-Sindku ippropona li għandna nippublikaw dan it-tender.

Il-Kunsillier Nikol Cassar issekonda.

Il-Kunsill qabel b'mod unanimu.

### **Supply, delivery and installation of a grid connected Phtovoltaic System – LCS 04/09.**

Is-Segretarju Eżekuttiv poġġa fuq il-mejda r-rapport tal-aġġudikazzjoni mħejji mill-Engineer Emanuel Briffa.

Dan jirrakkomanda li t-tender offruta minn Pantalesco Ltd., hija l-aktar waħda vantaġġjuza.

Is-Sindku ippropona li għandna naċċettaw dan ir-rapport tal-aġġudikazzjoni.

Il-Viċi Sindku issekonda u l-Kunsill qabel b'mod unanimu.

## HWEJJEĠ OĦRA

### Il-kollezzjoni tal-iskart imħallat

Mill-1 t'Ottubru se ssir riforma dwar kif il-Kunsilli jhallsu għall-użu tal-landfill tal-Għallis. Sa issa, il-Gvern kien jgħaddi direttament il-flus lill-Wasteserv. Mill-1 t'Ottubru, kull kunsill se jingħata kwota ta' tunnelli ta' skart. Għal kull tunnelli l-Gvern joffri lill-Kunsill is-somma ta' €20. Kull xahar aħna nirċievu kont mingħand il-Wasterv ta' kemm-il tunnelli ta' skarti imħallat inkun bagħatna fil-landfill tal-Għallis. Jekk aħna ma nilhqux dik il-kwota, inżommu d-differenza tal-flus, madankollu jekk naqbu l-kwota aħna nħallsu €20 kull tunnelli żejda. Dan ifisser li aktar mar-residenti jissepraw l-iskart u jnaqqsu mill-ammont ta' skart imħallat, aktar jaqbel lill-Kunsill.

Huwa kompla jgħid li bħala Kunsill konna irċevejna proposta mill-kumpanija GREEN MT biex din timmaniġġja l-iskart irriċiklat. Fost il-proposti tagħha hija qed toffri li jizdiedu l-bring-in site, b'qjies iżgħar.

Diversi kunsillieri esprimew id-diffikultajiet marbuta ma' din il-proposta.

Il-Viċi-Sindku ippropona li sa seduta oħra nidentifikaw xi postijiet fejn nistgħu inżidu l-bring-in sites.

### Plots vojta

Il-Viċi-Sindku qal li kien irċieva diversi ilmenti rigward plots vojta, partikolarment dik ta' Triq San Ġwann. Huwa kompla jgħid li jidher li l-uniku soluzzjoni li hemm hija li jinbena l-*boundary wall*. Huwa qal li jinsab infurmat li fil-preżent jeżistu xi diffikultajiet sabiex ikunu jistgħu jinbnew dawn il-*boundary walls*. Hu qal li se jkompli jiċċekkja jekk il-Kunsill jistax jibni dawn il-*boundary walls*.

### Ittra dwar ħaddiem tal-IPSI

Il-Viċi-Sindku qal li fis-17 t'Awwissu 2009 kien irċieva ittra d-dar dwar Ġużeppi Ciappara, li huwa ħaddiem tal-IPSL assenjat mal-Kunsill. Il-Viċi Sindku qal li l-ittra li rċieva mhijiex anonoma peress li hemm imniżżel fiha isem u kunjom. Il-Viċi Sindku spjega li l-ittra ma fiha ebda indirizz tal-persuna li ffirmat l-ittra. Il-Viċi Sindku stqarr li fil-fehma tiegħu l-imsemmija ittra mhijiex għal kollox ġenwina. Il-Viċi Sindku qal li hu kien għamel il-verifiki neċessarji u kkonkluda li l-ebda waħda mill-allegazzjonijiet magħmula fl-ittra ma kienu vera. Il-Viċi Sindku qal li jhoss l-obbligu li jinforma lill-Kunsill b'din l-ittra peress li jemmen li l-ħaddiema tal-Kunsill għandhom ikunu trattati b'rispett u l-istess Kunsill għandu jiżgura li ħadt ma jinqeda bl-istess ħaddiema sabiex ixekkel il-ħidma tal-Kunsill.

### Deċiżjoni mill-Kummissarju tad-Data

Il-Viċi-Sindku qal li kien irċieva d-deċiżjoni tal-Kummissarju dwar il-Protezzjoni tad-Data dwar l-ilment imressaq fil-konfront tiegħu u tal-Kunsillier Mark Vassallo mill-Kunsillier Nicholas Cassar. Huwa pogġa fuq il-mejda tal-Kunsill kopja tad-deċiżjoni.

Il-Viċi Sindku qara parti ewlenija mid-deċiżjoni tal-Kummissarju dwar il-Protezzjoni tad-Data u spjega li jirriżulta li il-movimenti tal-*files* fid-Dipartiment tal-Artijiet sar skont proċeduri normali mħaddma mid-Dipartiment tal-Artijiet u ma jirriżultax li kien hemm aċċess illegittmu għall-*file*.

Il-Viċi Sindku qal li l-Kummissarju għall-Protezzjoni tad-Data ikkonkluda li f'dan il-każ ma kien hemm l-ebda ksur tad-dispożizzjonijiet tal-Att dwar il-Protezzjoni tad-Data minnu jew mill-Kunsillier Mark Vassallo.

Il-Viċi-Sindku pogġa fuq il-mejda tal-Kunsill żewġ stqarrijiet għall-istampa, waħda maħruġa minnu u mill-Kunsillier Mark Vassallo b'reazzjoni għal din id-deċiżjoni u oħra maħruġa minnu

## KUNSILL LOKALI SIGĠIEWI

*Città Ferdinand*

biss b'reazzjoni għal stqarrija maħruġa mill-Partit Laburista. Il-Viċi Sindku qal li kien għadu qiegħed jistenna li l-Kunsillier Nicholas Cassar jiskuża ruħu dwar l-allegazzjonijiet infondati li għamel fil-konfront tiegħu u tal-Kunsillier Mark Vassallo personalment.

### **Korsijiet dwar l-Illetterizzmu**

Is-Segretarju Eżekuttiv qal li kienu ħarġu l-applikazzjonijiet għall-korsijiet li jiġu organizzati flimkien mad-Dipartiment tal-Edukazzjoni għal tagħlim fl-Ingliż u Malti.

### **Attività għall-familja**

Il-Kunsilliera Rita Psaila ipproponiet li ssir attività f'Ottubru fejn issir żjara lill-MDP u li jsiru korsijiet ta' crafts.

Il-Kunsillier Nikol Cassar issekonda u l-Kunsill qabel b'mod unanimu.

### **Pitch tal-Basketball**

Il-Kunsillier Jesmond Tanti ikkumenta dwar l-istat diżastruż li jinsab fih il-pitch tal-Basketball. Is-Sindku qal li s-Segretarju Eżekuttiv jikteb lill-President tas-Sigġiewi Football Club biex naraw jekk humiex interessati li jirrilaxxawh.

### **Zebra Crossing ħdejn il-Bandli fi Triq Dr Nikola Zammit**

Il-Kunsillier Jesmond Tanti qal li jinħtieġu li ssir zebra crossing f'din l-area. Is-Sindku qal li għandna niktbu lill-ADT.

## **GĦELUQ TAS-SEDUTA**

Is-Sindku ddikjara din is-seduta bħala magħluqa fl-10.00pm u ippropona li s-Seduta li jmiss titlaqqa' **il-Ħamis 8 t'Ottubru, 2009**. Il-Kunsilliera aċċettaw b'mod unanimu.

Il-Perit Robert Musumeci  
Sindku

Nikol Baldacchino  
Segretarju Eżekuttiv

Konfermati lllum il-Ħamis, 8 t'Ottubru, 2009